



شركة الصناعات الكيماوية الاردنية المساهمة العامة
JORDAN CHEMICAL INDUSTRIES CO. LTD.

TUV
AUSTRIA
HELLAS
EN ISO 9001:2000
No. : 0108088

التاريخ : عمان في ٢٧/١٠/٢٠١٠

الرقم : ش ص ك / ٨٨٠ / ٢٠١٠

السادة/ بورصة عمان المحترمين

عمان - الاردن

Q.R - JCI - 27/10/2010

تحية وبعد ،

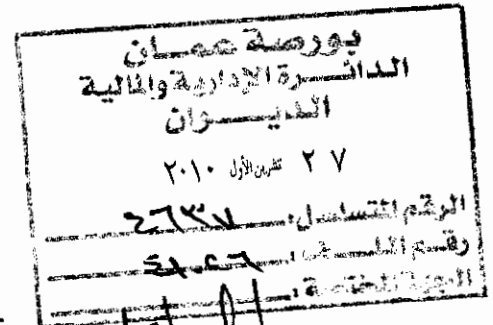
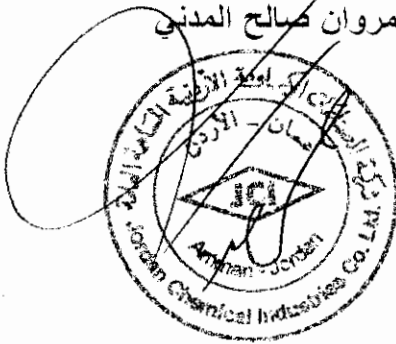
نرفق لكم البيانات المالية الربع سنوية المنتهية بتاريخ ٢٠١٠/٩/٣٠ والمدققة من قبل مدقق الشركات القانوني.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ، ، ،

شركة الصناعات الكيماوية الاردنية المساهمة العامة

المدير المالي والاداري

مروان صالح المدني



③

شركة الصناعات الكيماوية الأردنية

" شركة مساهمة عامة محدودة "

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

البيانات المالية المرحلية للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010

وتقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية



شركة الصناعات الكيماوية الأردنية
" شركة مساهمة عامة محدودة "
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

فهرس المحتويات

الصفحة

1	تقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية
2	قائمة المركز المالي كما في 30 أيلول 2010
3	قائمة الدخل الشامل للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010
4	قائمة التغيرات في حقوق الملكية للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010
5	قائمة التدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010
6 - 16	إيضاحات حول البيانات المالية

الرقم: 27

تقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية

إلى السادة المساهمين في:

شركة الصناعات الكيماوية الأردنية

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة: لقد قمنا بمراجعة قائمة المركز المالي المرفقة لشركة الصناعات الكيماوية الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في 30 أيلول 2010 وكلا من قائمة الدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات التفسيرية الأخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية المرحلية وعرضها بصورة عادلة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) وإن مسؤوليتنا تنحصر في إصدار تقريرنا حول هذه البيانات المالية المرحلية استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق عملية المراجعة: لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً لمعيار المراجعة الدولي المستخدم في عمليات مراجعة البيانات المالية المرحلية 2410. تتضمن عملية مراجعة البيانات المالية المرحلية الإستفسار من المسؤولين عن المعلومات المالية والمحاسبية الهامة في الشركة والقيام بإجراءات تحليلية للمعلومات المالية. إن نطاق إجراءات المراجعة أقل بكثير وبشكل جوهري من إجراءات التدقيق المطبقة وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا تمكننا من الحصول على تأكيد معقول حول كافة الأمور الهامة التي يتم تحديدها في عملية التدقيق وعليه فإننا لم نقم بتدقيق هذه البيانات المالية و لذلك فإننا لا نبدي رأياً تدقيقياً حولها.

الاستنتاج: استناداً إلى إجراءات المراجعة التي قمنا بها، لم يصل إلى علمنا أي أمور جوهريّة تجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية المرفقة لا تظهر بعدالة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي للشركة كما في 30 أيلول 2010 وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية للتسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

المكتب الدولي المهني للاستشارات والتدقيق

ريم شاهر الأعرج

مدقق مجاز رقم (820)

عمان في 21 تشرين أول 2010





شركة الصناعات الكيماوية الأردنية

" شركة مساهمة عامة محدودة "

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة المركز المالي كما في 30 أيلول 2010

(بالدينار الأردني)

	إيضاح	30/09/2010	31/12/2009
الموجودات المتداولة			
النقد وما في حكمه	3	38,112	2,445
شيكات برسم التحصيل		585,105	707,751
صافي الذمم المدينة	4	1,140,838	991,282
بضاعة وقطع غيار	5	1,587,073	1,653,492
مصاريف مدفوعة مقدماً	6	12,232	31,865
اعتمادات مستندية وبوالص		49	-
أرصدة مدينة أخرى	7	4,340	7,906
مجموع الموجودات المتداولة		3,367,749	3,394,741
الموجودات غير المتداولة			
موجودات مالية متوفرة للبيع	8	913,226	913,134
ممتلكات ومعدات (بالصافي)	9	967,207	914,361
مجموع الموجودات غير المتداولة		1,880,433	1,827,495
مجموع الموجودات		5,248,182	5,222,236
المطلوبات وحقوق الملكية			
المطلوبات المتداولة			
البنك العربي		820,956	787,299
أوراق دفع		164,919	330,068
شيكات آجلة الدفع		-	1,200
ذمم دائنة تجارية		604,627	387,159
مخصص ضريبة الدخل		79,805	95,306
أمانات مساهمين مستحقة		158,338	140,556
أرصدة دائنة أخرى	10	161,600	115,915
مجموع المطلوبات المتداولة		1,990,245	1,857,503
حقوق الملكية			
رأس المال المصرح والمكتتب به والمدفوع	11	1,799,624	1,799,624
إحتياطي إجباري		776,160	776,160
إحتياطي خاص		111,576	-
عناصر الدخل الشامل الأخرى		174,067	166,919
أرباح مدورة		150,530	622,030
أرباح الفترة		245,980	-
مجموع حقوق الملكية		3,257,937	3,364,733
مجموع المطلوبات وحقوق الملكية		5,248,182	5,222,236

" إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذا البيان "



شركة الصناعات الكيماوية الأردنية

" شركة مساهمة عامة محدودة "

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010

(بالدينار الأردني)

	إيضاح	30/09/2010	30/09/2009
صافي المبيعات	12	2,938,027	3,318,313
تكلفة المبيعات	13	(2,029,409)	(2,188,661)
استهلاكات / تشغيلي		(68,745)	(65,683)
إجمالي الربح		839,873	1,063,969
مصاريف بيع وتوزيع	14	(240,374)	(230,211)
مصاريف إدارية وعمومية	15	(275,198)	(251,025)
مصاريف تمويلية		(52,539)	(61,039)
إيرادات أخرى	16	40,011	72,604
رسوم ومخصصات أخرى	17	(29,367)	(38,136)
ربح الفترة قبل الضريبة		282,406	556,162
مصروف ضريبة الدخل		(36,426)	(73,964)
رسوم صندوق دعم التعليم		-	(4,822)
ربح الفترة بعد الضريبة		245,980	477,376
بنود الدخل الشامل الأخرى			
الأرباح غير المتحققة من تقييم الموجودات المالية المتوفرة للبيع		9,842	33,163
مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى		9,842	33,163
الدخل الشامل للفترة		255,822	510,539
المعدل المرجح لعدد الأسهم		1,799,624	1,799,624
حصة السهم من صافي الربح (دينار أردني)		0.136	0.265

" إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذا البيان "

شركة الصناعات الكيماوية الأردنية
" شركة مساهمة عامة محدودة "
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التغيرات في حقوق الملكية للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010 (بالدينار الأردني)

أرباح الفترة	الأرباح المدورة	إحتياطي خاص	عناصر الدخل الشامل	إحتياطي إجباري	رأس المال
-	622,030	-	166,919	776,160	رصيد 2010/1/1 1,799,624
245,980	-	-	-	-	ربح الفترة بعد الضريبة
-	-	-	(2,694)	-	نسوية حساب أرباح و (خسائر) غير متحققة بعد بيع موجودات مالية
-	(111,576)	111,576	-	-	مخصص خاص
-	(359,924)	-	-	-	أرباح تم توزيعها
-	-	-	9,842	-	أرباح إعادة تقييم الموجودات المالية المتوفرة للبيع
245,980	150,530	111,576	174,067	776,160	رصيد 2010/09/30 1,799,624

قائمة التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2009 (بالدينار الأردني)

الأرباح المدورة	عناصر الدخل الشامل	إحتياطي إجباري	رأس المال	رصيد 2009/1/1 1,799,624
64,149	145,088	776,160	1,799,624	رصيد 2009/1/1 1,799,624
557,881	-	-	-	ربح السنة بعد الضريبة
-	68,303	-	-	نسوية حساب أرباح و (خسائر) غير متحققة بعد بيع موجودات مالية
-	(46,472)	-	-	(خسائر) إعادة تقييم الموجودات المالية المتوفرة للبيع
622,030	166,919	776,160	1,799,624	رصيد 2009/12/31 1,799,624

" إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذا البيان "



شركة الصناعات الكيماوية الأردنية

" شركة مساهمة عامة محدودة "

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة التدفقات النقدية للتسعة أشهر المنتهية في 30 أيلول 2010

(بالدينار الأردني)

	30/09/2010	30/09/2009
التدفق النقدي من عمليات التشغيل		
ربح الفترة قبل الضريبة	282,406	556,162
تعديلات		
إستهلاكات	68,745	65,683
رسوم ومخصصات أخرى	29,367	38,136
ديون معدومة	9,000	9,000
التغير في رأس المال العامل		
النقص (الزيادة) في رصيد الشيكات برسم التحصيل	122,646	(112,306)
(الزيادة) في حسابات الذمم المدينة	(158,556)	(86,782)
النقص (الزيادة) في البضاعة وقطع الغيار	66,419	(61,538)
(الزيادة) النقص في الإعتمادات المستندية	(49)	193
النقص في المصاريف المدفوعة مقدماً	19,633	18,510
النقص في الأرصدة المدينة الأخرى	3,566	1,125
(النقص) الزيادة في أوراق الدفع والشيكات الآجله	(166,349)	(47,840)
الزيادة (النقص) في حسابات الذمم الدائنة	217,468	(112,421)
الزيادة في أمانات المساهمين	17,782	18,794
الزيادة (النقص) في حسابات الأرصدة الدائنة الأخرى	16,318	(23,480)
صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل قبل الضريبة	528,396	263,236
ضريبة الدخل المدفوعة	(51,927)	(35,007)
صافي التدفق النقدي من عمليات التشغيل	476,469	228,229
التدفق النقدي من عمليات الإستثمار		
شراء ممتلكات ومعدات	(121,591)	(46,858)
موجودات مالية متوفرة للبيع	7,056	147,109
صافي التدفق النقدي من عمليات الإستثمار	(114,535)	100,251
التدفق النقدي من عمليات التمويل		
أرباح موزعة على المساهمين	(359,924)	(359,925)
بنوك دائنة	33,657	61,682
صافي التدفق النقدي من عمليات التمويل	(326,267)	(298,243)
الزيادة في النقد وما في حكمه	35,667	30,237
رصيد النقد وما في حكمه أول الفترة	2,445	443,861
رصيد النقد وما في حكمه آخر الفترة	38,112	474,098

" إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذا البيان "



1- عام

تأسست شركة الصناعات الكيماوية الأردنية المساهمة العامة المحدودة وسجلت كشركة مساهمة عامة محدودة بتاريخ 13 تشرين الأول 1980 تحت الرقم (147) وإن مركز تسجيل الشركة هو عمان - المملكة الأردنية الهاشمية.

ومن أهم الغايات التي تأسست من أجلها الشركة هي :

إنشاء مصنع أو مصانع لإنتاج مادة الصوديوم هايپوكلورايت بصورة خاصة وإنتاج المواد الكيماوية الأخرى بصورة عامة وإنشاء الصناعات والمشاريع التي لها علاقة بصناعة المواد الكيماوية والقيام بالعمليات المرتبطة أو المتعلقة بها والإتجار بالمواد الكيماوية، بيع وشراء إما منفردة أو بالمشاركة مع أي شخص طبيعي أو اعتباري، والحصول على الحقوق والإمتيازات التي نراها الشركة مناسبة لتحقيق هذه الغايات.

2- أهم السياسات المحاسبية

أ- أسس إعداد البيانات المالية

لقد تم إعداد البيانات المالية المرفقة بما يتلائم مع المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية. لقد تم إعداد هذه البيانات المالية على أساس أن المنشأة مستمرة بالعمل في المستقبل المنظور ووفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية بإستثناء الموجودات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة وباستخدام أساس الاستحقاق المحاسبي والذي يتم بموجبه الاعتراف بأثر العمليات المالية والأحداث الأخرى عند وقوعها بغض النظر عن دفع أو إستلام النقدية وبالتالي يتم قيدها بالسجلات المحاسبية عن الفترات التي تخصها (فيما عدا قائمة التدفقات النقدية).

- إن الدينار الأردني هو عملة إظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.
- إن السياسات المحاسبية للسنة الحالية متماثلة مع السياسات التي تم إتباعها في السنة السابقة بإستثناء التعديلات التي طرأت على بعض المعايير الدولية ومن أهمها المعيار الدولي رقم (1) والخاص بعرض البيانات المالية حيث يتطلب هذا المعيار عرض بنود الدخل والمصاريف التي يتم إحتسابها مباشرة في حقوق الملكية والعمليات والأحداث غير التغيرات الناجمة عن العمليات مع مالكي المنشأة في قائمة الدخل الشامل ويتطلب هذا المعيار عرض عناصر الدخل الشامل في قائمة حقوق الملكية هذا ولم ينتج عن تلك التعديلات أي أثر على المركز المالي للشركة بإستثناء بعض الإفصاحات الإضافية.

ب- استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية يتطلب من إدارة الشركة القيام ببعض التقديرات التي تعتمد على الظروف المستقبلية والتي قد تؤثر على بعض بنود القوائم المالية مع الأخذ بعين الإعتبار أن هذه التقديرات قد تختلف عن النتائج الفعلية في المستقبل و فيما يلي أهم التقديرات التي تم إستخدامها في إعداد البيانات المالية:
- تقوم الشركة بأخذ مخصص إستهلاك الممتلكات والمعدات بعد تقدير العمر الإنتاجي لها، هذا ويتم إعادة تقدير العمر الإنتاجي سنوياً.

- تقوم إدارة الشركة بأخذ مخصص للديون المشكوك في تحصيلها بعد دراسة قابلية هذه الذمم للتحصيل.

- تقوم الشركة بتقييم موجوداتها المالية التي تظهر بالتكلفة لتقدير وجود أي خسائر تدني في قيمتها.

يمثل النقد وما في حكمه النقد والحسابات ائجارية والودائع تحت الطلب لدى البنوك والإستثمارات قصيرة الأجل والقابلة للتسييل إلى مبالغ محددة وغير خاضعة لمخاطر هامة للتغير في قيمتها.

د- الموجودات المالية المتوفرة للبيع

يتم إثبات تلك الموجودات بالتكلفة مضافا إليها مصاريف الإقتناء وبعاد تقييمها في تاريخ إعداد البيانات المالية بالقيمة العادلة كأرباح أو خسائر غير متحققة في بيان الدخل الشامل وفي حال بيعها أو تدني قيمتها يتم تسجيل الأرباح و الخسائر الناتجة عن ذلك في بيان الدخل وتمثل القيمة العادلة اسعار الإغلاق في الأسواق المالية وفي حال عدم توفر اسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط فإنه يتم تقدير قيمتها من خلال مقارنتها مع أداة مالية مشابهة أو من خلال احتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها وإذا تعذر قياس القيمة العادلة فإنه يتم إظهار هذه الموجودات المالية بالتكلفة بعد طرح أي خسائر تدني في قيمتها.

هـ- الذمم المدينة التجارية

وتمثل المبالغ المستحقة على العملاء و الناتجة عن العمليات التي تحدث ضمن النشاط الإعتيادي للمنشأة من بيع سلع أو تقديم خدمات كما انه يجب ان يتم رصد مخصص للديون المشكوك في تحصيلها لمقابلة هذه الذمم عندما يتوفر مؤشر على عدم قابليتها للتحصيل.

و- الممتلكات والمعدات والمصانع

- تظهر الممتلكات والمعدات والمصانع بالتكلفة بعد تنزيل الإستهلاك المتراكم وأي خسائر متراكم لإنخفاض القيمة علما بأنه لا يتم إستهلاك الأراضي.

- تستخدم الشركة طريقة القسط الثابت في إستهلاك الممتلكات والمعدات عندما تكون جاهزة للإستخدام على مدى عمرها الإنتاجي المتوقع و بإستخدام النسب السنوية التالية :

المباني	02%
الأثاث والمفروشات	09%
أجهزة التدفئة والتبريد	15%
الآلات والماكينات	07%
الإسطوانات	05%
النتكات والأبراج والمضخات	10%
السيارات	15%
العدد والأدوات	15%

- يتم عمل مراجعة لقيم الممتلكات والمعدات فيما إذا كانت قد تعرضت لأي إنخفاض في قيمتها، وعندما يكون هناك أية أحداث تشير إلى عدم امكانية إسترداد القيمة الدفترية فيجب أن تخفض قيمة الممتلكات والمعدات إلى القيمة القابلة للإسترداد ويتم الإعتراف بخسارة التدني إن وجدت في بيان الدخل، إلا إذا رحل الأصل بمقدار مبلغ أعيد تقييمه فتعامل خسارة التدني إلى أنها إنخفاض في فائض إعادة التقييم إلى المبلغ السذي لا تزيد فيه خسارة التدني عن المبلغ المحفوظ به في فائض إعادة التقييم لذلك الأصل.

- يتم الإعتراف بالنفقات المتكبدة لإستبدال أي من مكونات الأصل كبند منفصل ويتم رسملته مقابل شطب المبالغ الدفترية للجزء المستبدل، وترسمل أية نفقات أخرى فقط عند زيادة المنافع الإقتصادية المستقبلية المتعلقة بالأصل، أما تكاليف الإصلاح والصيانة الدورية لممتلكات والمعدات والمصانع يعترف بها في بيان الدخل عند تكبدها.

- يتم مراجعة العمر الإنتاجي للممتلكات والمعدات في نهاية كل عام وفي حال إختلاف العمر الإنتاجي المتوقع عما تم تقديره سابقا يتم إستهلاك القيمة المتبقية الدفترية على العمر الإنتاجي المتبقي بعد إعادة التقدير إعتبارا من السنة التي تم فيها إعادة التقدير.



ز - الاعتراف بالإيرادات

يتم الاعتراف بالإيراد عندما يتم إصدار الفاتورة وقبولها من العميل مع إمكانية إثبات مبلغ الإيراد بصورة موثوقة.

ح - المخصصات

يتم إثبات المخصصات عندما يكون على شركة الالتزام قانوني أو التزام متوقع ناتج عن حدث سابق وأن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشدّل موثوق.

ط - البضاعة

يتم تسعير البضاعة بسعر التكلفة أو القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل وباستخدام طريقة الوارد أولاً صادر أولاً وتستخدم الشركة طريقة الجرد الدوري في تسجيل قيمة البضاعة.

ي - العملات الأجنبية

يتم قيد المعاملات المسجلة بالعملات الأجنبية بأسعار الصرف السائدة بتاريخ إجراء المعاملات كما يعاد تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية المسجلة بالعملات الأجنبية بأسعار الصرف السائدة بتاريخ الميزانية وتؤخذ جميع الفروقات الناتجة عن عمليات التحويل الى قائمة الدخل

ت - القيمة العادلة للأدوات المالية

تتمثل الأدوات المالية في الموجودات المالية والتي تتكون من النقد في الصندوق ولدى البنوك والسدّام المدينة الأخرى، ومن المطلوبات المالية والتي تتكون من الذمم الدائنة، القروض وبعض الأرصدة الدائنة الأخرى، إن القيمة العادلة للأدوات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لهذه الأدوات.

3- النقد وما في حكمه

البيان	30/09/2010	31/12/2009
	دينار أردني	دينار أردني
الصندوق العام	31,694	1,556
البنك العربي - دولار	5,085	-
بنك المؤسسة المصرفية / جاري مدين	555	347
البنك الإسلامي الأردني	778	542
المجموع	38,112	2,445

4- الذمم المدينة

البيان	30/09/2010	31/12/2009
	دينار أردني	دينار أردني
ذمم تجارية	951,769	843,296
ذمم شيكات معادة	101,384	92,642
ذمم موظفين	22,486	10,788
ذمم أخرى	241,176	211,533
المجموع	1,316,815	1,158,259
مخصص الديون المشكوك في تحصيلها	(175,977)	(166,977)
صافي الذمم المدينة	1,140,838	991,282

5- بضاعة وقطع غيار

البيان	30/09/2010	31/12/2009
	دينار أردني	دينار أردني
مواد أولية وتعبئة وتغليف	1,394,088	1,394,479
بضاعة تامة الصنع	73,712	139,740
قطع غيار	119,273	119,273
المجموع	1,587,073	1,653,492

6- المصاريف المدفوعة مقدماً

البيان	30/09/2010	31/12/2009
	دينار أردني	دينار أردني
تأمين طبي	5,670	27,849
تأمين سيارات	1,328	1,269
تأمين المصنع	372	167
أتعاب مهنية	951	103
عقود صيانة	136	1,772
اتصالات و انترنت	43	693
ايجار	1,500	-
رسوم واشتراكات	2,232	-
مياه	-	12
المجموع	12,232	31,865

7 - أرصدة مدينة أخرى

البيان	30/09/2010	31/12/2009
	دينار أردني	دينار أردني
تأمينات مستردة	3,544	3,544
أمانات ضريبة دخل بيانات جمركية	83	83
تأمينات إصابات عمل	713	4,279
المجموع	4,340	7,906

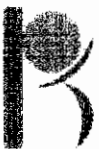


8 - موجودات مالية متوفرة للبيع

البيان	عدد الأسهم 30/09/2010	عدد الأسهم 2009	30/09/2010 دينار أردني	31/12/2009 دينار أردني
			- أسهم مملوكة كما في 30 أيلول 2010	
البنك الإسلامي الأردني المساهمة العامة	4,566	4,566	13,059	14,474
بنك القاهرة عمان المساهمة العامة	6,996	6,158	19,029	15,210
شركة المجموعة الإستشارية الإستثمارية المساهمة العامة	10,000	10,000	8,900	8,500
شركة الأردن الأولى للإستثمارات المساهمة العامة	10,000	10,000	2,900	3,300
بنك المؤسسة المصرفية المساهمة العامة	18,453	16,359	20,298	17,832
البنك الأردني للإستثمار و التمويل المساهمة العامة	23,482	21,210	34,754	31,815
بنك الأردن المساهمة العامة	5,930	5,930	13,817	12,750
شركة الإقبال للإستثمارات المساهمة العامة	7,852	7,852	35,491	24,655
شركة مصانع الإسمنت الأردنية المساهمة العامة	1,000	1,000	4,330	7,100
الشركة العقارية الاردنية المساهمة العامة	16,208	16,208	9,239	9,239
الشركة الوطنية لصناعة الكلورين المساهمة العامة	355,000	355,000	351,450	358,550
المجموع			<u>513,267</u>	<u>503,425</u>
			- أسهم تم بيعها خلال التسعة أشهر من عام 2010	
العمد للإستثمار والتنمية المساهمة العامة	-	5,000	-	9,750
			- أستثمارات أخرى	
الشركة العامة العالمية لصناعة الحديد - شركة ذات مسؤولية محدودة	264,000 حصصة	264,000 حصصة	399,959	399,959
المجموع			<u>913,226</u>	<u>913,134</u>

9- ممتلكات ومعدات

البيان	التكلفة كما في 2009/12/31	إضافات خلال الفترة	التكلفة كما في 2010/09/30	الإستهلاك المتراكم كما في 2009/12/31	إستهلاك الفترة	الإستهلاك المتراكم كما في 2010/09/30	دينار أردني 2010/9/30	صافي القيمة الدفترية كما في 2009/12/31
أراضي	دينار أردني 6,982	-	دينار أردني 6,982	-	-	-	6,982	6,982
مباني المصنع	738,971	-	738,971	280,107	11,085	291,192	447,779	458,864
أبراج وتكات ومضخات	219,674	889	220,563	172,613	6,670	179,283	41,280	47,061
سيارات	266,370	20,000	286,370	229,359	10,882	240,241	46,129	37,011
عدد ومعدات وأجهزة	153,863	37,315	191,178	132,732	5,685	138,417	52,761	21,131
آلات وماكينات	2,003,150	56,263	2,059,413	1,689,285	30,311	1,719,596	339,817	313,865
أثاث وتجهيزات مكتبية	96,998	4,435	101,433	70,138	3,653	73,791	27,642	26,860
إسطوانات كلور فارغة	16,819	-	16,819	15,562	169	15,731	1,088	1,257
أجهزة تكييف	25,619	2,689	28,308	24,289	290	24,579	3,729	1,330
المجموع	3,528,446	121,591	3,650,037	2,614,085	68,745	2,682,830	967,207	914,361





البيان	30/09/2010	31/12/2009
	دينار أردني	دينار أردني
مصاريف مستحقة الدفع	16,473	19,475
أمانات ضريبة الدخل والضمان الاجتماعي	12,238	11,450
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة	26,250	35,000
أمانات للغير	5,787	5,682
الرسوم الإضافية للجامعات	19,446	16,329
مخصص دعم البحث العلمي والتدريب المهني	7,478	13,113
الضريبة العامة على المبيعات	73,928	14,866
المجموع	161,600	115,915

11 - حقوق الملكية

- رأس المال:

تأسست شركة الصناعات الكيماوية الأردنية المساهمة العامة المحدودة وسجلت كشركة مساهمة عامة بتاريخ 13 تشرين الأول 1980 برأس مال (2,030,000) دينار، وقد تم الإكتتاب بمبلغ (1,363,351) دينار من ضمنها مبلغ (1,014,531) دينار تمثل مساهمة المساهمين في الشركة المساهمة الخصوصية بتاريخ تحويلها لشركة مساهمة عامة وهذه الأسهم هي أسهم عينية مقابل حقوق مقومة بموجب أحكام قانون الشركات رقم 12 لسنة 1964 حيث تم إعادة تقييم موجودات الشركة من قبل لجنة ترأسها معالي وزير الصناعة والتجارة، وقد قامت الشركة بتوفيق أوضاعها بتاريخ 15/8/1989 مع قانون الشركات الأردني رقم (1) لسنة 1989، وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة تحت الرقم (147)، وبتاريخ 14/6/2004 وافقت هيئة الأوراق المالية على تسجيل (272,670) سهم بقيمة إسمية دينار واحد للسهم لدى هيئة الأوراق المالية لزيادة رأس مال الشركة عن طريق الرسملة من الأرباح وتوزيعها كأسهم مجانية على مساهمي الشركة ليصبح رأس مال الشركة المدفوع 1,636,022 دينار. كما وافق معالي وزير الصناعة والتجارة بتاريخ 20/4/2006 على زيادة رأس مال الشركة من 1,636,022 دينار ليصبح رأس المال المصرح والمكتتب به والمدفوع 1,799,624 سهم القيمة الإسمية للسهم دينار أردني واحد عن طريق توزيع أسهم مجانية بنسبة 10% عن عام 2005 لمساهمي الشركة.

- احتياطي إجباري:

يمثل مبلغ الإحتياطي الإجباري ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضريبة بنسبة 10% خلال السنوات السابقة بموجب المادة رقم (186) من قانون الشركات الأردني وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

- احتياطي خاص:

يمثل مبلغ الإحتياطي الخاص ما تم تحويله من الأرباح المدورة لمواجهة أي التزامات مستقبلية.

- عناصر الدخل الشامل الأخرى:

يمثل هذا البند الأرباح و(الخسائر) غير المتحققة من تقييم الموجودات المالية المتوفرة للبيع لدى الشركة بالقيمة العادلة.

- الأرباح المدورة :

يمثل هذا المبلغ الأرباح المرحلة للسنة المالية 2009 والسنوات السابقة بعد اقتطاع الضرائب والمخصصات الأخرى.

- أرباح الفترة :

يمثل هذا المبلغ الأرباح المرحلية للتسعة أشهر سنة 2010 بعد اقتطاع الضرائب والمخصصات الأخرى.



12- صافي المبيعات

البيان	30/09/2010	30/09/2009
دينار أردني	دينار أردني	
مبيعات محلية	2,942,505	3,267,532
مبيعات خارجية	46,017	94,508
المجموع	2,988,522	3,362,040
مردودات مبيعات	(24,834)	(18,938)
خصم تجاري	(25,661)	(24,789)
صافي المبيعات	2,938,027	3,318,313

13- تكلفة المبيعات

البيان	إيضاح	30/09/2010	30/09/2009
دينار أردني	دينار أردني		
بضاعة تامة الصنع أول المدة		139,740	136,815
تكلفة الإنتاج	1-13	1,963,381	2,133,923
البضاعة المعدة للبيع		2,103,121	2,270,738
بضاعة تامة الصنع آخر المدة		(73,712)	(82,077)
المجموع		2,029,409	2,188,661

1-13 تكلفة الإنتاج

البيان	إيضاح	30/09/2010	30/09/2009
دينار أردني	دينار أردني		
مواد أولية وتعبئة وتغليف أول المدة		1,394,479	1,336,931
مشتريات خلال العام		1,358,557	1,659,612
مواد أولية وتعبئة وتغليف آخر المدة		(1,394,088)	(1,453,207)
المواد المستخدمة في الإنتاج		1,358,948	1,543,336
مصاريف صناعية	1-1-13	604,433	590,587
المجموع		1,963,381	2,133,923

13-1-1 مصاريف صناعية

البيان	30/09/2010	30/09/2009
دينار أردني	دينار أردني	
رواتب و أجور	362,425	366,722
مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي	37,660	37,913
ماء وكهرباء	54,408	69,883
صيانة و إصلاحات	25,444	42,413
ضيافة	1,534	1,210
زيوت ومحروقات	32,469	27,785
مصاريف تأمين	582	556
قرطاسية ومطبوعات	2,043	2,792
مصاريف سيارات	5,258	3,945
مختبر وأبحاث وتحاليل	3,864	3,774
تأمين طبي	19,581	17,402
متفرقة	25,081	2,966
بريد و برق و هواتف	1,819	2,155
اجور تحميل و تنزيل	5,188	-
اجور نقل عمال	23,400	6,747
مسققات و رسوم عوائد تنظيم و رسوم ابنية وانشاءات	3,677	4,324
المجموع	604,433	590,587

14- مصاريف بيع و توزيع

البيان	30/09/2010	30/09/2009
دينار أردني	دينار أردني	
رواتب و أجور	113,527	105,458
مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي	8,945	7,735
نقل و توزيع منظفات	33,416	32,278
عمولة مبيعات	53,476	49,812
مصاريف سيارات التوزيع	4,316	2,559
مصاريف كفالات و عطاءات	6,369	8,626
مصاريف بيعيه و تصدير	9,013	15,633
مصاريف إستيراد و تصدير	1,956	1,178
تأمين طبي	1,929	1,555
تأمين سيارات التوزيع	1,476	1,414
قرطاسية و مطبوعات	133	397
دعاية و اعلان و معارض	5,818	3,566
المجموع	240,374	230,211



15- مصاريف إدارية وعمومية

البيان	30/09/2010	30/09/2009
	دينار أردني	دينار أردني
رواتب و أجور	163,032	147,191
مساهمة الشركة في الضمان الاجتماعي	13,473	12,872
بريد وهاتف	7,850	10,673
إيجارات	4,500	4,500
أتعاب مهنية واستشارات	6,605	7,744
بدل تنقلات أعضاء مجلس الإدارة	18,900	18,900
ماء وكهرباء	4,307	3,197
قرطاسية ومطبوعات	2,206	1,704
صيانة	3,584	2,470
رسوم ورخص واشتراكات	3,121	4,253
مصاريف سيارات	832	1,420
تبرعات	1,772	-
ضيافة	1,809	1,370
ديون معدومة	9,000	9,000
متفرقة	3,590	3,845
تأمين طبي	2,924	2,039
مكافآت	7,500	6,500
مصاريف سنوات سابقة	18,305	9,480
فوائد ضريبية	1,888	-
سفر واقامة	-	3,867
المجموع	275,198	251,025

16- إيرادات أخرى

البيان	30/09/2010	30/09/2009
	دينار أردني	دينار أردني
أرباح بيع أسهم	3,436	20,469
أرباح موزعة	22,942	43,891
إيرادات بيع خردوات	13,633	8,244
المجموع	40,011	72,604



17- رسوم ومخصصات أخرى

البيان	30/09/2010	30/09/2009
	دينار أردني	دينار أردني
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة	26,250	26,250
مخصص الرسوم الإضافية للجامعات	3,117	5,943
مخصص دعم البحث العلمي والتدريب المهني	-	5,943
المجموع	29,367	38,136

18 - إرقام سنة المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام سنة المقارنة لتتناسب وعرض بيانات الفترة الحالية.

19- ضريبة الدخل

تصنف شركة الصناعات الكيماوية لدى دائرة ضريبة الدخل والمبيعات ضمن الشركات الصناعية حيث ان نشاطها الرئيسي ينحصر في صناعة المراد الكيماوية وبالتالي فهي تخضع لشريحة دخل بنسبة 14% (حسب قانون ضريبة الدخل المؤقت رقم (28) لسنة 2009) من الدخل بعد تنزيل المصاريف المقبولة حسب قانون ضريبة الدخل، والشركة مسجلة في دائرة ضريبة الدخل والمبيعات تحت رقم ضريبة دخل 4006143 ورقم ضريبة مبيعات 3243 علماً بأنه تمت مناقشة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية عام 2006 .

